

**Fondy Európskej únie (tiež ako Fondy EÚ)** - na účely tejto zmluvy sa Fondmi Európskej únie rozumejú nástroje politiky Európskej únie využívané na dosiahnutie cieľov politiky Európskej únie. K týmto fondom patria Európsky fond regionálneho rozvoja, Európsky sociálny fond, Kohézny fond, Európsky fond pre rybné hospodárstvo, Európsky poľnohospodársky fond pre rozvoj vidieka, Európsky poľnohospodársky záručný fond;

**Orgán zastupujúci SR** - znamená Riadiaci orgán alebo Sprostredkovateľský orgán alebo príslušná správa finančnej kontroly SR v zmysle zákona č. 440/2000 Z.z. o správach finančnej kontroly alebo iný orgán verejnej správy oprávnený vykonávať finančnú kontrolu v zmysle zákona č. 502/2001 Z.z. o finančnej kontrole a vnútornom audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov, alebo samostatné oddelenie orgánu SR s pôsobnosťou odvolacieho alebo preskúmvacieho orgánu voči prvostupňovým rozhodnutiam orgánov oprávnených vykonávať finančnú kontrolu; orgánom zastupujúcim SR je tiež orgán, na ktorý v zmysle platnej legislatívnej alebo zmluvnej úpravy pre daný Operačný program môžu prejsť oprávnenia Riadiaceho orgánu, orgánom zastupujúcim SR sa rozumie tiež príslušný orgán oprávnený v súlade s legislatívou Európskeho spoločenstva a Slovenskej republiky vykonávať kontrolu, finančnú kontrolu a audit operácií (aktivít) v rámci Operačného programu;

**Účel** - znamená účel, na ktorý je Klient oprávnený čerpať Úver. Tento Účel je uvedený v bode 2.2.2. Úverovej zmluvy;

**Úver** - znamená peňažné prostriedky, ktoré Banka poskytuje Klientovi v zmysle Úverovej zmluvy;

**Úverová zmluva** - znamená túto Zmluvu o úvere č. 22/019/14;

**Vlastné nenávratné zdroje Klienta** - zdroje obce/vyššieho územného celku, ktoré obec/vyšší územný celok nezískala/nezískal z prijatých úverov, pôžičiek, návratných finančných výpomocí, zo zmeniek a z komunálnych obligácií vydaných obcou/vyšším územným celkom, resp. iné zdroje, ktoré obec/vyšší územný celok nezískala/nezískal na obdobnom zmluvnom vzťahu, na základe ktorého má obec/vyšší územný celok povinnosť tieto zdroje vrátiť;

**Zmluva o poskytnutí nenávratného finančného príspevku („Zmluva o poskytnutí NFP“)** - znamená zmluvu o poskytnutí nenávratného finančného príspevku z prostriedkov Fondov EÚ resp. z prostriedkov štátneho rozpočtu uzatvorenú medzi Klientom a Riadiacim orgánom alebo Sprostredkovateľským orgánom v zastúpení Riadiaceho orgánu na účely realizácie Projektu;

**Platobná agentúra (PPA)** - útvar alebo orgán členského štátu, ktorý zodpovedá za platby konečným prijímateľom Nenávratného finančného príspevku (NFP) v zmysle Zmluvy o poskytnutí NFP a poskytuje dostatočné záruky, že žiadosti o podporu z Európskeho poľnohospodárskeho fondu pre rozvoj vidieka boli oprávnené, platby presne a vyčerpávajúco zúčtované, kontroly ustanovené predpismi ES vykonané a požadované dokumenty predkladané, prístupné a uchované vrátane elektronických dokumentov v zmysle pravidiel ES. V podmienkach SR je platobnou agentúrou pre financovanie operácií z Európskeho fondu pre rozvoj vidieka Pôdohospodárska platobná agentúra;

**Žiadosť o čerpanie Úveru** - znamená predloženie písomnej žiadosti Klienta s uvedením dátumu(ov) požadovaného Čerpania Úveru, výšky požadovaného Čerpania Úveru a čísla (čísiel) účtu (ov), na ktoré majú byť peňažné prostriedky z Úveru poukázané. Takáto žiadosť musí byť formálne aj obsahovo predložená v podobe akceptovanej Bankou. Klient predkladá túto žiadosť spolu s dokladmi preukazujúcimi účelovosť použitia Úveru.

Pojmy, ktoré sa nevyskytujú v tomto bode Úverovej zmluvy, sa vykladajú v zmysle platnej legislatívy alebo bankovej praxe.

#### **Pre účely Úverovej zmluvy platí:**

- 1.1. definície uvedené v bode 1. sa použijú s významom uvedeným v tomto bode, ak v ďalších ustanoveniach Úverovej zmluvy nie je k vyššie uvedeným definíciám priradený iný význam, alebo ak nie je takéto použitie výslovne vylúčené;
- 1.2. vyššie uvedené definície sa použijú s významom uvedeným v bode 1. Úverovej zmluvy, a to bez ohľadu na to, či sú uvedené s veľkým alebo malým začiatočným písmenom, okrem prípadu, ak je výslovne uvedené inak, alebo ak z kontextu vyplýva niečo iné;
- 1.3. vyššie uvedené definície sa použijú s významom uvedeným v bode 1 Úverovej zmluvy, a to bez ohľadu na to, či sú uvedené v jednotnom alebo množnom čísle, okrem prípadu, ak je výslovne uvedené inak.

#### **2. Predmet zmluvy**

- 2.1. Predmetom tejto Úverovej zmluvy je záväzok Banky poskytnúť na základe písomnej žiadosti Klientovi Úver a záväzok Klienta poskytnúť Úver vrátiť Banke za podmienok bližšie špecifikovaných a dohodnutých v jednotlivých ustanoveniach tejto Úverovej zmluvy.

#### **2.2. Základné podmienky:**

- 2.2.1. **Výška Úveru:** do **16 794,00 EUR**, slovom: **Šesťnásťtisíc sedemstodevät'desiatštyri eur**.

- 2.2.2. **Účel Úveru:** **Spolufinancovanie a predfinancovanie investičných projektov samospráv podporených z fondov EÚ a zo štátneho rozpočtu SR.**

**Os č.: 4**

**Opatrenie osi 3 implementované prostredníctvom osi 4 č. : 3.4.1. Základné služby pre vidiecke obyvateľstvo**

**Opatrenie v rámci ISRÚ MAS : 1.3.1**

**Kód opatrenia : 321**

**Číslo výzvy : XX / PRV / MAS81**

**Kód projektu : 44181130058**

**Názov projektu : Detské ihrisko v obci Veľká Trňa.**

**Miesto realizácie projektu: Veľká Trňa, okres Trebišov.**

#### **2.2.3. Čerpanie Úveru:**

- 2.2.3.1. Dátum prvého Čerpania Úveru nesmie byť neskôr ako **07.12.2015**.

- 2.2.3.2. Dátum posledného Čerpania Úveru nesmie byť neskôr ako **08.12.2015**.

- 2.2.3.3. Minimálna výška jednotlivého Čerpania Úveru je **1 000,00 EUR** s výnimkou posledného Čerpania Úveru.

- 2.2.3.4. **Klient nie je oprávnený opätovne čerpať už splatenú časť Úveru.**

#### **2.2.4. Úročenie Úveru:**

- 2.2.4.1. Druh úrokovej sadzby: **Revizibilná.**

- 2.2.4.2. Základná sadzba je hodnota **12** mesačného EURIBOR.

- 2.2.4.3. Úrokové rozpätie je **2,55 % p.a.**

- 2.2.4.4. Celková Revizibilná úroková sadzba je hodnota **12** mesačného EURIBOR + úrokové rozpätie **2,55 % p.a.**

#### **2.2.5. Splácanie Úveru:**

- 2.2.5.1. Splátky istiny Úveru budú vykonávané podľa požiadaviek klienta a to na základe jeho písomnej žiadosti v nasledujúci pracovný deň po doručení takejto žiadosti Klienta.